



# Henri Broekman

Freelance Dutch - English Linguist | (Software) Translation / Localization / UI/UX / (Marketing) SEO Copywriter

**Phone:** +5511990043001  
**Address:** São Paulo, Brazil  
**LinkedIn:** <https://www.linkedin.com/in/henri-broekman-a2513775/>  
**Email:** [henri@pasghetti.soluitons](mailto:henri@pasghetti.soluitons)

- I'm a seasoned translator specializing in Industrial, IT, software, and Legal fields. With a passion for precision, I bridge language gaps and adapt to complex jargon. My unique blend of linguistic expertise, technical acumen, and legal insight ensures accurate, culturally adapted translations. I stay current with industry trends and thrive in fast-paced environments, delivering on time without compromising quality.
- I'm comfortable with any CAT tool that is preferred by clients, through which I have already translated over 4,000,000 words
- With a can do attitude, never failing loyalty, strong ability of critical thinking, strong confidence, and resilience, I have everything up my sleeve to get done what needs to be done.

## EXPERIENCE

### Moravia, Worldwide

September 2022 - Present

Microsoft UX/UI translator and localization expert.

- Already over 2.000.000 words processed in the front end and backend of the whole microsoft family of products and marketing materials.
- Translation and Localization for the Microsoft family of products. UI/UX writing Writing B2B communication for Randstad Email communication for Smartling

### Route4Me, Worldwide

September 2023 - Present

Enterprise software localization specialist Dutch

- Localization of Enterprise Software

### PlayaMedia, Spain

January 2023 - Present

App Localization Specialist

- Freelance localization of app content for a dating app into Dutch using online localization tools.

### Discover.ai, London

November 2023 - Present

Market Research Analyst

- Finding resources for market analysis for large corporate companies.

### LocalTrans, Russia

October 2023 - Present

LQA Specialist Dutch

### HH Global, United Kingdom

May 2023 - Present

Medical Translation

### SleekFlow, Hong Kong

September 2022 - Present

Localization and SEO Specialist

- Localizing of services, landing pages, blogposts and other content required to launch the service in the Netherlands UI/UX Writing Copywriting SEO Blogposts

### Powerling, Worldwide

August 2022 - Present

Freelance Translator & Linguist

- Freelance translator Technical/Medical High volume proofreading

### Upwork, Worldwide

January 2022 - Present

Freelancer

- TOP RATED by clients
- For my current and past work as a freelancer, see my upwork profile at: <https://www.upwork.com/freelancers/~01d9ac32ddff30c3de>
- Freelance Dutch/English Translator/Proofreader/Copywriter/Linguist/SEO Expert
- Effectively and Efficiently attending reaching the goals of clients with speed and accuracy.

## EDUCATION

---

### **Inholland University of Applied Sciences**

*September 2017 - June 2021*

Bachelor of Arts - BA, International Media and Entertainment Management

---

### **Johnson & Wales University**

*January 2019 - January 2020*

Study Abroad, Sports Entertainment Events Management / Marketing

- Grade: 3.66 GPA

## LANGUAGES

---

**English** (C2 Level), **Nederlands** (Native Level), **Portugese (Brazil)** (B2 Level), **Spaans** (A2)

## CERTIFICATIONS

---

**Pre University Level High School Diploma**